REGAL

DAVLUMBAZ

KULLANIM KILAVUZU

AD 6081 BCY

Zorlu Holding kuruluşudur.

Değerli Müşterimiz,

Davlumbaz cihazımızı tercih etmekle kaliteli bir **REGAL** ürünü satın almış bulunmaktasınız. Cihazınız, gerekli olan özeni ve bakımı sağladığınız takdirde size uzun yıllar hizmet edecektir. Cihazınızı kullanırken keyif almanızı diliyoruz.

Güvenlikle İlgili Önemli Bilgiler

Cihazınızı hızlı bir biçimde tanımak ve cihazınızın tüm fonksiyonlarından eksiksiz faydalanmak için lütfen bu kılavuzdaki talimatları dikkatli bir şekilde okuyun.

Bu kullanım kılavuzunu her zaman cihazınızla birlikte muhafaza edin. Cihazınızı ödünç verdiğinizde bu kullanım kılavuzunu da cihazınızla birlikte verin.

UYARI: Cihazınızı kullanmaya başlamadan önce tehlikeli bir durum, yangın, elektrik çarpması ve kişisel yaralanma risklerini önleyebilmek için bu kullanma kılavuzunu dikkatlice okuyun. Talimatlara her zaman uyun.

Cihazın montaj işlemi Regal Yetkili Servisi tarafından yapılmalıdır.

Cihazın topraklaması yapılmalıdır.



UYARI!
Elektrik Çarpma Tehlikesi



DİKKAT!
Can ve mal güvenliğiyle ilgili tehlikeli durumlar konusunda uyarılar.



DİKKAT:
Yangın tehlikesi.



NOT!
Uyulması Gereken Notlar.



Cihazın kullanımıyla ilgili önemli bilgiler ve faydalı tavsiyeler.

İçindekiler

Güvenlik Bilgileri **1**
Güvenlik İle İlgili Önemli Bilgiler 1
Montaj Öncesi Güvenlik Kuralları 1
Hayati Tehlike Zehirlenme Tehlikesi 4
Karbon Filtreli Ve Karbon Filtresiz Kullanım 8
Atık Hava Modu 8
Dolaşımlı Hava Modu 8
Aktif Karbonlu Filtre Değişimi 9
Temizlik ve Bakımda Dikkat Edilmesi Gereken Güvenlik Bilgileri 9
Tüketici Hizmetleri 10
Taşıma ve Nakliye Sırasında Dikkat Edilmesi Gereken Güvenlik Bilgileri 10
Sorumluluk Sınırlaması 10

Teknik Özellikler **11**

Genel Görünüm **11**
Cihazın Konumu 12
Cihazın Montajı 12

Cihazın Kullanımı **14**

Temizlik ve Bakım **14**
Temizlik ve Bakım Süresi 14
Cihazın Temizlenmesi 15
Alüminyum Filtrenin Çıkarılması 15
Alüminyum Filtrenin Temizleme İşlemi 15
Bulaşık Makinesinde Yıkama 15
Elde Yıkama 16
Lambaların Değişimi 16

Sorun Giderme **17**

Güvenlik Bilgileri

Güvenlik İle İlgili Önemli Bilgiler

Cihazınızı hızlı bir biçimde tanımak ve cihazınızın tüm fonksiyonlarından eksiksiz faydalanmak için lütfen bu kılavuzdaki talimatları dikkatli bir şekilde okuyun.

Bu kullanım kılavuzunu her zaman cihazınızla birlikte muhafaza edin. Cihazınızı ödünç verdiğinizde bu kullanım kılavuzunu da cihazınızla birlikte verin.

UYARI: Cihazınızı kullanmaya başlamadan önce tehlikeli bir durum, yangın, elektrik çarpması ve kişisel yaralanma risklerini önleyebilmek için bu kullanma kılavuzunu dikkatlice okuyun. Talimatlara her zaman uyun.

Cihazın montaj işlemi Regal Yetkili Servisi tarafından yapılmalıdır.

Cihazın topraklaması yapılmalıdır.

Montaj Öncesi Güvenlik Kuralları

- Bu cihaz, güvenli bir şekilde kullanılmasıyla ilgili kendilerine gözetim veya talimat verilmişse ve içermiş olduğu tehlikeler kendileri tarafından anlaşılmışsa 8 yaş ve üzeri çocuklar ve fiziksel, duyusal veya zihinsel yetenek eksikliği bulunmayan veya tecrübe ve bilgi eksikliği olmayan kişiler tarafından kullanılabilir.
- Bu cihaz, güvenliklerinden sorumlu bir kişi tarafından cihazın kullanımıyla ilgili gözetim veya talimat verilmedikçe, fiziksel, duyusal veya zihinsel yetenekleri kısıtlı veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler (çocuklar dahil) tarafından kullanılmak üzere tasarlanmamıştır.
- Çocuklar cihazla oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakım işlemleri, başlarında bir büyük olmadığı sürece çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- Çocuklar, cihazla oynamadıklarından emin olmak için gözetim altında tutulmalıdır.
- Bu ürün evde kullanılmak üzere tasarlanmıştır.
- Ürününüzün kullanma voltajı 220-240 Volt~50 - 60 Hz dir.
- Ürününüzün şebeke kablosuna topraklı fiş monte edilmiştir. Bu kablo mutlaka topraklı bir prize takılmalıdır.

- Bütün elektrik tesisatı kalifiye bir elektrikçi tarafından yapılmalıdır.
- Yetkisiz kişilerce yapılan kurulum düşük performansla çalışmaya, ürünün zarar görmesine ve kazalara sebep olabilir.
- Montajda cihazın besleme kablosu, bir yere sıkıştırılmaya, ezilmeye maruz bırakılmamalıdır.Besleme kablosu ocakların yakınından geçirilmemelidir.Bu gibi durumlarda eriyip yangına sebep olabilir.
- Ürünün montajı yapılmadan fişi prize takmayınız.
- Herhangi bir tehlike halinde ürünün elektriğini kesebilmek amacıyla fişi prizden kolayca ulaşılabilir yerde olmasını sağlayınız.
- Ürününüzün lambaları uzun süre çalıştığında dokunmayınız. Lambalar sıcak olacağından elinizi yakabilir.
- Mutfak davlumbazları normal yemek yapımıyla ev tipi kullanım için üretilmiştir. Diğer amaçlar için kullanılırsa arıza riski vardır ve garanti kapsamı dışına çıkar.
- Çıkış havasının boşaltılması sırasında hava tahliyesi ile ilgili yönetmeliklere uyulmalıdır. (Bu uyarı bacasız kullanımlar için geçerli değildir.)
- Alev alan yiyecekler cihazın altında pişirilmemelidir.
- Ocakların üzerine tencere, tava vb. koyduktan sonra ürününüzü çalıştırınız. Aksi halde yüksek ısı ürününüzün bazı parçalının deforme olmasına sebep olabilir.
- Ocakların üzerinde tencere, tava vb. almadan önce ocağı kapatınız.
- Ocak üzerinde kızgın yağ bırakmayınız. İçinde kızgın yağ bulunan kaplar kendiliğinden tutuşmaya sebep olabilir.
- Kızartma cinsi vb. yemekler yaparken yağlar alev alabilir perde ve örtülerinize dikkat ediniz.
- Filtrelerin zamanında değiştirilmesini sağlayınız. Zamanında değiştirilmeyen filtreler üzerinde biriken yağlardan dolayı yangın riski taşır.
- Filtre yerine aleve dayanıksız filtreleme malzemeleri kullanmayınız.
- Ürününüzü filtresiz çalıştırmayınız, ürün çalışır durumdayken

filtreleri çıkartmayınız.

- Herhangi bir alevlenme başlaması halinde, davlumbazın ve pişirme cihazlarının enerjisini kesiniz. (Cihazın fişini prizden çekiniz veya ana şarteli kapatınız).
- Temizlik işlemi talimatlara ve periyodik zamanlara uygun şekilde yapılmaz ise ürününüz yangın riski oluşturabilir.
- Bakım işlemlerinden evvel cihazın enerjisini kesiniz. (Cihazın fişini prizden çıkarınız veya ana şarteli kapatınız.)
- Elektrikli ocak üstü davlumbaz ve elektrikten başka enerji ile beslenen cihazlar aynı anda çalışırken odadaki negatif basınç 4 Pa (4 X 10 bar)'ı aşmamalıdır.
- Ürününüzün kullanılacağı ortamda akaryakıt veya gaz halindeki yakıtlarla çalışan, örneğin kat kaloriferi gibi, bu cihazın egzostu bulunduğu hacimden tam anlamıyla yalıtılmış veya cihaz hermetik tip olmalıdır.
- Ürününüze baca bağlantısı yaptığınızda 150mm veya120 mm çaplı borular kullanınız. Yapılan boru bağlantısı mümkün olduğu kadar kısa ve az dirsekli olmalıdır.
- Çocuklar cihaz ile oynamamalıdır.
- Güvenliğiniz için, davlumbaz tesisatında "MAX 6 A" sigorta kullanınız.
- Ambalaj malzemeleri tehlikeli olabileceğinden çocuklardan uzak tutunuz.
- Besleme kablosu hasarlanırsa, tehlikeli bir duruma engel olmak için, imalatçısı veya onun servis acentesi ya da aynı derecede uzman bir personel tarafından değiştirilmelidir.
- Bir alevlenme başlaması halinde, davlumbazın ve pişirme cihazlarının enerjisini kesiniz, alevin üstünü kapatınız. Söndürmek için asla su kullanmayınız.
- Pişirme cihazları çalıştırıldığında erişilebilir bölümler sıcak olabilir.
- Cihazların güvenliğinden sorumlu bir kişi tarafından cihazın kullanımı ile ilgili gözetim ve yönetim sağlanmadıkça, bu cihazın, fiziksel, duyu ve zihinsel yetenekleri özürlü olan (çocuklar dahil) veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılması amaçlanmamıştır.

- Davlumbazın kurulum tamamlandığında ürün ile elektrikli ocaklar arasında en az 60 cm Gazlı veya diğer yakıtlarla çalışan ocaklar arasında en az 65 cm mesafe olmalıdır.
- Davlumbaz çıkışı başka dumanların bulunduğu hava kanallarına bağlanmamalıdır.
- Cihaz aynı zamanda ortamdaki havayı ve yakıt ile kullanılarak çalışan (örneğin gaz, dizel yakıtlar, kömür veya odun ile çalışan ısıtıcılar, şofben vb.) Birlikte çalıştırıldığında dikkatli olunmalıdır. Çünkü davlumbaz ortamdaki havayı dışarıya attığı için yanmayı olumsuz etkileyebilir. Bu uyarı bacasız kullanımlar için geçerli değildir.
- Gaz veya diğer yakıtları yakan cihazlardan çıkan dumanları boşaltmak için kullanılan bir bacaya hava tahliye edilmemelidir (Bu uyarı bacasız kullanımlar için geçerli değildir.)
- Elektrikli ocak üstü davlumbaz, gaz veya diğer yakıtları kullanan cihazlarla aynı anda kullanıldığında, odanın havalandırması yeterli olmalıdır (havayı yalnızca odaya geri boşaltan cihazlara uygulanmayabilir).

Hayati Tehlike Zehirlenme Tehlikesi



TEHLİKE!

UYARI - Boğulma Tehlikesi

Ambalaj malzemeleri çocuklar için tehlikelidir. Çocukların ambalaj malzemeleri ile oynamalarına kesinlikle izin vermeyiniz.



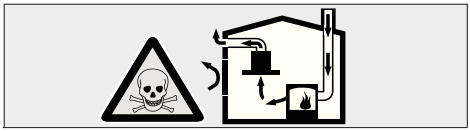
TEHLİKE!

UYARI - Ölüm Tehlikesi

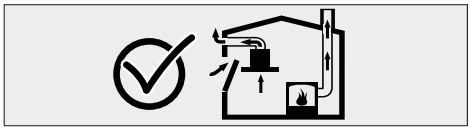
Geri emilen yanma gazları nedeniyle hayati tehlike, zehirlenme tehlikesi vardır. Yeterli hava girişi sağlanmadıkça cihazı hava çıkışlı kullanımda hava dolaşımlı gaz, yağ, odun veya kömürle çalışan sobalar, şofbenler, su ısıtıcıları vb. zehirli gazları baca yardımı ile dışarıya atan eşyalar ile birlikte aynı anda kullanmayın.

Hava dolaşımlı eşyalar (örneğin gaz, yağ, odun veya kömürle çalışan sobalar, şofbenler, su ısıtıcıları) yanma havasını kurulum yerinden alırlar ve atık gazı bir atık gaz sistemi (örneğin baca) kanalıyla dışarıya aktarırlar. Çalışmakta olan davlumbazla birlikte mutfaktan ve komşu odalardan hava çekilir. Yeterli hava girişi sağlanmazsa vakum

oluşur. Bu durumda bacadan ve atık gaz kanalından zehirli gazlar emilerek tekrar eve girer.



Zehirlenme Tehlikesi



Zehirlenme Tehlikesi

UYARI!

Yangın tehlikesi!

- Yağ filtresindeki yağ tortuları tutuşabilir. Yağ tortusunu en az 3 ayda bir temizleyiniz.
- Yağ filtresindeki yağ tortuları tutuşabilir. Cihazın yakınında kesinlikle açık ateş ile çalışılmamalıdır (örn. flambe).
- Cihazın katı yakıt (örn. odun veya kömür) kullanılarak ısıtılan bir ısıtma donanımının yakınına kurulmasına sadece, çıkarılamayan kapalı bir kapak mevcut olması halinde izin verilir. Kıvılcım saçılmamalıdır.
- Sıcak sıvı yağlar ve katı yağlar kolay alev alırlar. Sıcak sıvı yağlar ve katı yağlar asla gözetimsiz şekilde bırakılmamalıdır. Ateşi asla su ile söndür-meye çalışmayınız. Ocağı kapatınız. Alevleri dikkatlice bir kapak, yangın battaniyesi veya benzeri bir malzeme ile öldürünüz.
- Üzerinde pişirme kabı bulunmayan gazlı ocaklar çalışma sırasında yüksek ısı oluşturur. Ocakların üzerine yerleştirilen bir havalandırma cihazı bu nedenle hasar görebilir veya yanabilir. Gazlı ocakları yalnızca üzerine pişirme kabı varken çalıştırınız.
- Birden çok gazlı ocağın aynı zamanda çalıştırılması yüksek ısıların oluşmasına neden olur. Ocakların üzerine yerleştirilen bir havalandırma cihazı bu nedenle hasar görebilir veya yanabilir. İki gaz ocağını, kesinlikle yüksek alev ayarında 15 dakikadan uzun süre çalıştırmayınız. 5kW (Wok) üzerinde güce sahip büyük bir brülör, iki gazlı brülörün gücüne eşittir.



UYARI!

Elektrik çarpma tehlikesi!

- Arızalı bir cihaz elektrik çarpmasına neden olabilir. Arızalı bir cihazı kesinlikle açmayınız. Elektrik fişini çekiniz veya sigorta kutusundan sigortayı kapatınız. Müşteri hizmetlerini arayınız.
- Usulüne aykırı onarımlar tehlike teşkil eder. Onarımlar ve hasarlı elektrik kablolarının değiştirilmesi, sadece tarafımızdan eğitilmiş bir müşteri hizmetleri teknisyeni tarafından yapılmalıdır.
- Cihaz arızalıysa elektrik fişini çekiniz veya sigorta kutusundan sigortayı kapatınız. Müşteri hizmetlerini arayınız.
- İçeri sızan su elektrik çarpmasına neden olabilir. Yüksek basınçlı veya buharlı temizleyici kullanılmamalıdır.



TEHLİKE!

Yaralanma tehlikesi!

- Kurulum esnasında keskin kenarlar nedeniyle yaralanma tehlikesi vardır. Cihazın kurulum çalışmaları boyunca daima koruyucu eldivenler kullanınız.
- Cihazın aşağı düşme riskinden ötürü tüm güvenlik civataları ve güvenlik kapakları kullanma kılavuzunda anlatıldığı şekilde montaj yapılmalıdır.
- Cihaz üzerine konulmuş cisimler düşebilir. Cihazın üzerine herhangi bir cisim koymayınız.
- LED ışıkların ışığı çok parlaktır ve gözlere zarar verebilir (risk grubu 1). Açık LED ışıklarına 100 saniyeden daha uzun süre doğrudan bakılmamalıdır.



TEHLİKE!

Yanma tehlikesi, elektrik çarpma tehlikesi!

- Temizleme veya bakım çalışmasından önce, cihazın soğumasını bekleyiniz. Sigortayı kapatınız veya elektrik fişi çekilip prizden çıkarınız.
- Elektroniğe nem girmesi nedeniyle hasar tehlikesi vardır. Kumanda elemanlarını kesinlikle yaş bezle temizlemeyin.
- Yanlış temizleme sonucunda yüzey hasar görebilir. Paslanmaz çelikten yüzeyleri sadece fırçalanma yönünde temizleyin. Kumanda elemanları için paslanmaz çelik temizleyicisi kullanmayın.

- Keskin veya ovucu temizlik maddeleri nedeniyle yüzey hasar görebilir. Keskin ve ovucu temizlik maddelerini kesinlikle kullanmayın.
- Kural dışı veya gerektiği şekilde yapılmayan onarımlardan dolayı sigortayı kapatınız veya cihazınızın besleme kablosunu prizden çıkarınız. Onarım çalışmalarını sadece yetkili servis veya yetkili uzman elemanlar yapmalıdır.

NOT!

Cihazın arıza veya hasar görmesi durumunda sigortayı kapatınız veya cihazınızın besleme kablosunu prizden çıkarınız ve yetkili servise telefon ediniz.

NOT!

Besleme kablosu hasarlanırsa, tehlikeli bir duruma engel olmak için, imalâtçısı veya onun servis acentesi ya da aynı derecede nitelikli bir personel tarafından değiştirilmelidir.

NOT!

Cihazın ampulleri bozulduğunda sigortayı kapatınız veya cihazınızın besleme kablosunu prizden çıkarınız. Bozuk ampulleri, diğer ampullerde aşırı yüklenme olmasının önlenmesi için derhal değiştiriniz (ampullerin önce soğumasını bekleyiniz).

DİKKAT!

Pişirme aletleri ile kullanıldığında erişilebilir parçalar ısınabilir.

DİKKAT!

Korozyon hasarları nedeniyle hasar tehlikesi. Kondensat oluşumunu önlemek için yemek pişirirken cihazı daima çalıştırınız. Kondensat korozyon hasarlarına yol açabilir. Diğer lambalarda aşırı yüklenmeyi önlemek için arızalı lambaları hemen değiştiriniz.

Elektroniğe nem girmesi nedeniyle hasar tehlikesi vardır. Kumanda elemanlarını kesinlikle ıslak bezle temizlemeyiniz. Yanlış temizleme sonucunda yüzey hasar görebilir. Paslanmaz çelikten yüzeyleri sadece fırçalanma yönünde te-

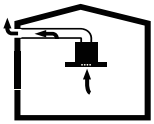
mizleyiniz. Kumanda elemanları için paslanmaz çelik temizleyicisi kullanmayınız. Keskin veya ovucu temizlik maddeleri nedeniyle yüzey hasar görebilir. Keskin ve ovucu temizlik maddelerini kesinlikle kullanmayınız. Yoğuşma sıvısı geri akışı nedeniyle hasar tehlikesi vardır. Hava çıkış kanalını cihazdan hafif aşağı doğru (1° eğim) monte ediniz.

Karbon Filtreli Ve Karbon Filtresiz Kullanım

! Bu cihazı, atık hava modunda ve dolaşımlı hava modunda kullanabilirsiniz.

Atık Hava Modu

Emilen hava yağ filtreleri tarafından temizlenir ve bir boru sistemi üzerinden dışarı iletilir.

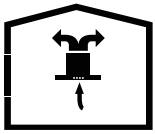


Karbon Filtresiz Hava Çıkışı

! **NOT!** Atık hava, ne devrede olan bir duman veya atık gaz bacasına, ne de ısıtma kaynaklarının kurulu olduğu yerlerin havalandırılması için kullanılan bir bacaya aktarılmalıdır.

Atık havanın devrede olmayan bir duman veya atık gaz bacasına aktarılması isteniyorsa, yetkili baca temizleme ustasının iznini almanız gerekir. Atık hava dış duvar üzerinden dışarı aktarılırsa, bir teleskobik duvar kasası kullanılmalıdır.

Dolaşımlı Hava Modu



Karbon Filtreli Hava Dolaşımı

! Emilen hava, yağ filtreleri ve aktif karbon filtre tarafından temizlenir. Ve tekrar mutfağa geri aktarılır.

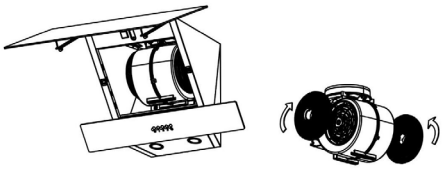
! Dolaşımlı hava modunda kokuya neden olan maddeleri bağlamak için, bir aktif karbon filtresi takmalısınız. Cihazın dolaşımlı hava modunda çalıştırılması için söz konusu olan farklı olanaklar için yetkili satıcınıza danışınız. Bu işlem için gerekli aksesuarları ilgili satış yerleri, yetkili servis veya çevrimiçi satış merkezi üzerinden alabilirsiniz.

Aktif Karbonlu Filtre Değişimi

Üründe 2 adet karbon filtre kullanılmalıdır.

Karbon filtreyi yerine takmak için motor kapağı üzerinde bulunan kanallar ile karbon filtre üzerinde bulunan tırnakları aynı hizaya getirip saat yönünde yarım tur çeviriniz.

Çıkarmak için ise saat yönünün tersine doğru yarım tur çeviriniz.



Karbon Filtre

Satın aldığınız cihaz karbon filtreli kullanıma uygundur. Karbon filtreyi takmak için;

1. Cam kapağı açınız ve alüminyum filtreyi çıkarınız.
2. Karbon filtreyi yuvasına yerleştiriniz.
3. Karbon filtreyi saat yönünde çevirerek tamamen takıldığından emin olunuz.

! Karbon filtre tamamen takılmazsa düşebilir ve ürününüze zarar verebilir.

DİKKAT!

Karbon filtreleri kesinlikle yıkamayınız.

Karbon filtreleri çocuklardan uzak tutunuz.

Temizlik ve Bakımda Dikkat Edilmesi Gereken Güvenlik Bilgileri

DİKKAT!

Temizleme işlemi, kullanıcı bakımı, gözetimsiz çocuklar tarafından yapılmamalıdır.

- Bütün temizlik ve bakım işlemlerinden önce cihazın fişi çekilmeli veya sigorta kapatılmalıdır.
- Cihaz buharlı temizlik cihazları ile temizlenmemelidir.
- Temizlik ve bakım işlemleri yapılmadığı takdirde biriken yağlardan dolayı yangın tehlikesi riski yükselmektedir. Bu nedenle cihazınızın bakım ve temizlik işlemlerini düzenli olarak yaptırınız.
- Onarım işlemleri yetkili servis elemanları tarafından yapılmalıdır.
- Sprey temizlik malzemelerini direkt ürün üzerine uygulamayınız.

- Ürün üzerinde yanıcı ve/veya ağır dekoratif eşyalar bulundurmayınız.

Tüketici Hizmetleri

Bu davlumbaz ocak üzerinde kullanılmak üzere ta-sarlanmıştır. Duvarınızın davlumbazın ağırlığını taşıyabileceğinden emin olunuz. Montaj sırasında duvar veya dolap üzerinde yapılması gereken herhangi kırma, kesme, vb. işlemler tüketicinin karşılaması gereken masraflardır. Davlumbazın dış ortama açılan bir baca sistemiyle kullanıma veya bacasız kullanıma (karbon filtre takılarak) uygundur. Montaja başlamadan önce ve montaj sırasında karşılaşılabilecek hususlara dikkat ediniz. Montaj işlemi yetkili servis tarafından yapılmalıdır. Montaj işleri havalandırma konusunda bilgili, uzman ve yetkili bir kişi tarafından yapılmalıdır. Cihazın Sanayi Bakanlığı tarafından tespit edilen kullanım ömrü (cihazın fonksiyonlarını yerine getirebilmesi için gerekli yedek parça bulundurma süresi) 10 (On) Yıldır.

Taşıma ve Nakliye Sırasında Dikkat Edilmesi Gereken Güvenlik Bilgileri

Taşıma ve nakliye sırasında cihazınız, aksamlarına zarar gelmemesi için orijinal kutusunda tutulmalıdır. Taşıma sırasında ürünü normal konumunda tutun. Cihazı nakliye sırasında düşürmeyin ve darbelere karşı koruyunuz. Ürünün müşteriye tesliminden sonra taşıma sırasında oluşan arızalar ve hasarlar garanti kapsamına girmez.

Sorumluluk Sınırlaması

Bu kılavuzda yer alan tüm teknik bilgiler, kullanım talimatları, cihazın çalıştırılması ve bakımı, cihazınızla ilgili son bilgileri içerir. Üretici firma bu kullanım kılavuzundaki talimatlara uyulmaması, cihazın kullanım amacının dışında kullanılması, yetkili olmayan onarım işlemleri, cihaz üzerinde izin verilmeyen değişiklikler yapılması ve üretici firma tarafından onaylanmamış yedek parçaların kullanılması nedeniyle oluşabilecek hasar ve yaralanmalar için herhangi bir sorumluluk kabul etmez.

Teknik Özellikler

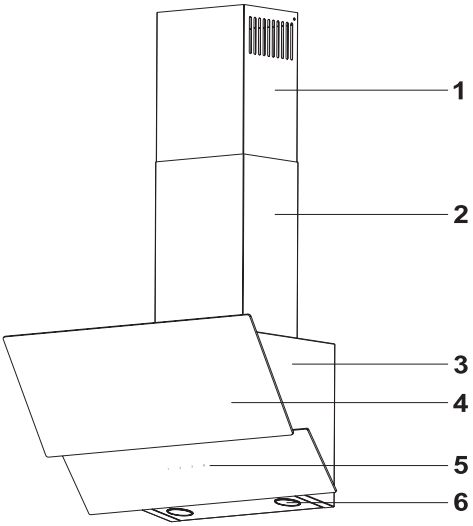
Model	AD 6081 BCY
Gerilim & Frekans	220-240V, 50Hz
Motor Gücü	115W
Toplam Güç	Min 2W- Maks. 117W
Aydınlatma	2 x 1W
Emiş Gücü	420 m^3/saat
Yıllık Enerji Tüketimi	60 kWh/yıl
Ürün Genişliği	595 mm
Ürün Derinliği	412-441mm
Ürün Yüksekliği	624-877mm
Hava Çıkış Bağlantı Çapı	150-120mm

- Ürünle birlikte verilen baskılı dokümanlarda, ürün üzerinde bulunan işaretlemelerde beyan edilen değerler, ilgili standartlar uyarınca laboratuvar ortamında elde edilen değerlerdir. Bu değerler, ürünün kullanım ve ortam şartlarına göre değişebilir.
- Teknik özellikler ve bu kılavuz, önceden haber verilmeden değiştirilebilir.

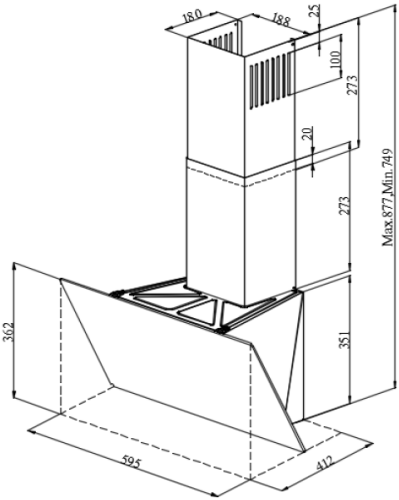
CE Bu ürün 2014/30/EU (Elektromanyetik Uyumluluk Yönetmeliği) ve 2014/35/EU (Alçak Gerilim (LVD) yönetmeliği) sayılı Avrupa CE Direktiflerine uygundur.

Bu cihaz AEEE yönetmeliğine uygundur. (Atık Elektrikli ve Elektronik Eşyaların Kontrolü Yönetmeliği)

Genel Görünüm

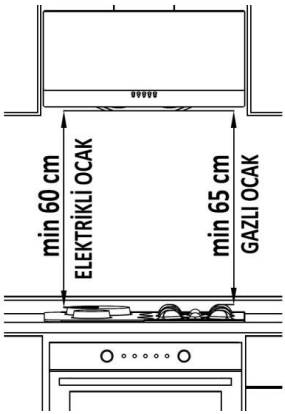


1. İç Baca
2. Dış Baca
3. Cam Kapak
4. Kontrol Paneli
5. Aydınlatma

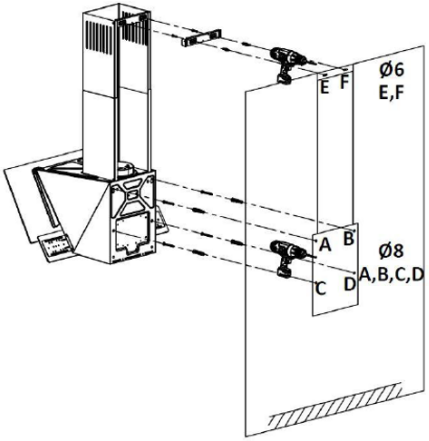


Cihazın Konumu

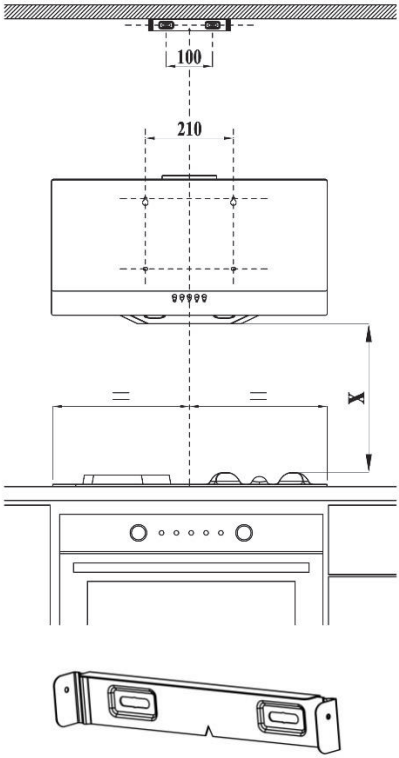
Davlumbazın kurulumu tamamlandığında ürün ile elektrikli ocaklar arasında 60 cm, gazlı veya diğer yakıtlarla çalışan ocaklar arasında 65 cm mesafe olmalıdır.



Cihazın Montajı

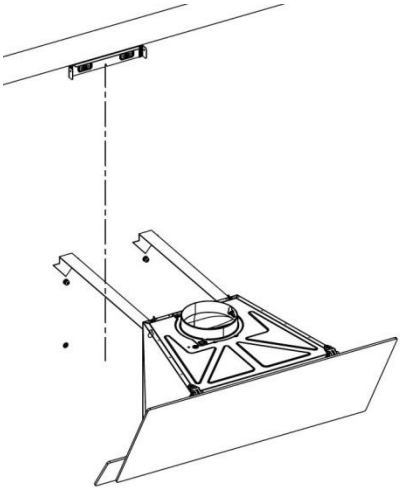


1. Ürün kutusunun içindeki montaj ekipmanlarının yanında bulunan montaj şablonunu kullanarak duvara Ø8 mm'lik matkapla delik deliniz (A,B,C,D) ve delmiş olduğunuz bu deliklere Ø8 mm'lik plastik dübelleri çakınız.
2. Kurulum yapılacak yerin yüksekliğini dikkate alarak iç baca bağlantı sacı için Ø6 mm'lik matkapla duvara delik (E,F) deliniz ve bu deldiğiniz deliklere Ø6 mm'lik plastik dübelleri çakınız.
3. 4,8x50 YSB vidalardan 2 tanesini A ve B noktasındaki dübellere sıkınız. Vida başı ile duvar yüzeyi arasında 5mm mesafe kalmasına dikkat ediniz.
4. İç baca bağlantı sacını duvara çakmış olduğunuz E ve F noktalarındaki Ø6 mm'lik dübellere 3,9x22 RYSB vidalar ile sabitleyiniz.

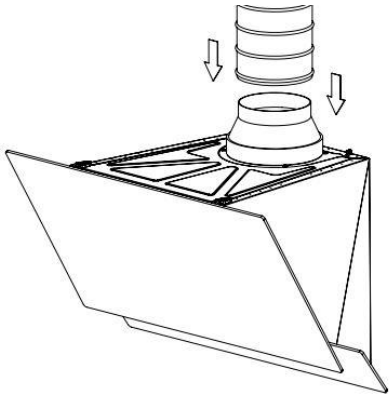


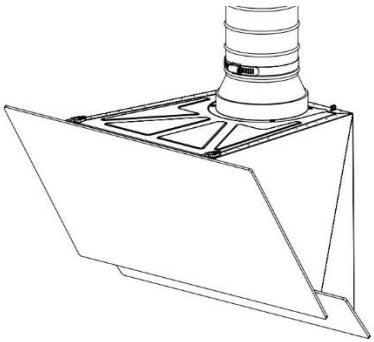
5. Davlumbazı A ve B deliklerinetakmış olduğunuz duvarlaarasında 5 mm mesafe kalanvidalara askı deliklerindengeçirerek asınız.
6. Davlumbazın cam kapağınıkendinize doğru çekerek açtıktansonra alüminyum

kaset filtresiniçıkarınız. Daha sonra ürünün içkısmından görünen C ve Ddeliklerindeki plastik dübellere diğer 4,8x50 YSB vidaları sıkarakürünü sabitleyiniz.

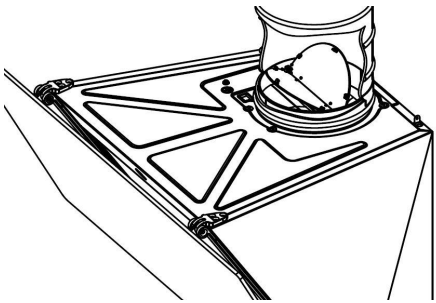


7. Davlumbaz ile alüminyum boru bağlantısını yapınız. Esnek alüminyum boruyu plastik baca üzerine geçirdikten sonra plastik kablo tutucu veya kelepçe vasıtasıyla aşırı sıkmadan sabitleyiniz. Borunun diğer ucunu duvardaki baca deliğine takınız.





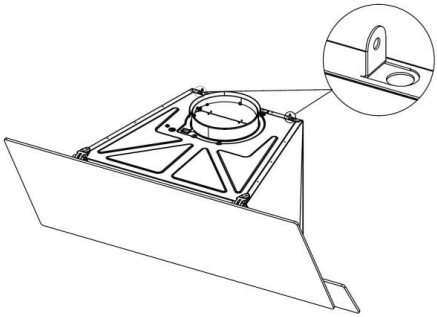
8. Dış baca ile iç bacayı dikkatlice iç içe sokunuz.



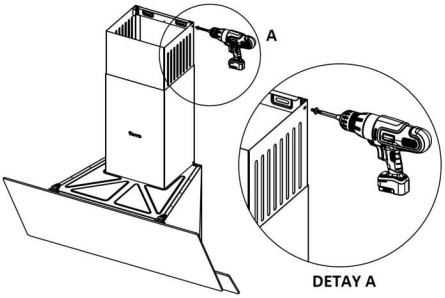
UYARI: Davlumbazınızın boru bağlantısı yapmadan önce ürün hava çıkış noktasında bulunan plastik klapelerin kontrol edilmesi gerekmektedir. Boru bağlantısını yapmadan önce davlumbazınızı çalıştırın ve klapelerin yukarı doğru hareket ettiğini ve hava çıkışına izin verdiğini tespit edin. Aksi halde klapelerin yönünü değiştirin.

UYARI: Boru bağlantısını yaparken kullandığınız plastik kablo tutucu veya kelepçenin fazla sıkılması klapelerin çalışmasını engelleyebilir. Bu sebeple bağlantısı yapılan boruyu evinizin bacasına bağlamadan önce klapelerin düzgün şekilde çalıştığını davlumbazınızı çalıştırarak kontrol ediniz.

9. İç bacayı dış bacanın içinden yukarı doğru çekiniz ve daha önceden duvara vidalamış olduğunuz iç baca bağlantı sacına 3,5x6,5 RYSB vida ile vidalayınız.

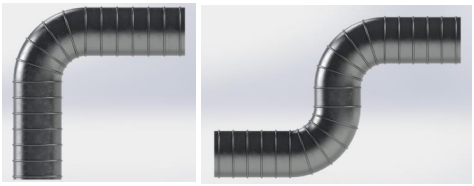


10. Dış bacayı davlumbazın üst yüzeyinde (sağ-sol 2 adet) bulunan baca bağlantı kulaklarına 3,5x6,5 RYSB vida ile sabitleyiniz.



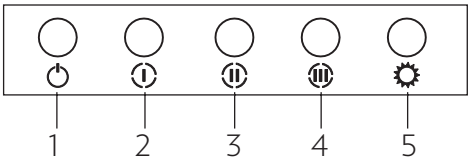
Davlumbazınızı verimli kullanabilmek için:

Davlumbazın baca bağlantısını yaparken 120 mm çaplı boru ve mümkün olduğunca az dirsek kullanınız. Alüminyum boruda bükümler ve dirsekler hava emiş gücünde azalmalara neden olacağından fazla dirsek ve bükümlerden mümkün olduğunca kaçınılmalıdır. Alüminyum kaset filtrenin düzenli aralıklarla temizlenmesine ve karbon filtrelerin değişim sürelerine dikkat ediniz.



Doğru Yanlış

Cihazın Kullanımı



1. Ürünü açmak ve kapamak için bu tuşa basınız.

2. Bu tuşa basıldığında ürün 1. hız kademesinde çalışacaktır.

3. Bu tuşa basıldığında ürün 2. hız kademesinde çalışacaktır.

4. Bu tuşa basıldığında ürün 3. hız kademesinde çalışacaktır.

5. Ürünün lambasını açmak ve kapamak için bu tuşa basınız.

Temizlik ve Bakım

UYARI! Bütün temizlik ve bakım işlemlerinden önce fişinin çekilmiş olmasına veya sigortasının kapatılmış olmasına dikkat ediniz.

Temizlik ve Bakım Süresi

- Davlumbazın kullanım ömrü ve performansı açısından belirli aralıklarla bakımının ve temizliğinin yapılması gerekir.
- Davlumbazın alüminyum filtrelerinde yağ ve kir atıklarının birikmesi cihazınızın normal çalışmasını etkileyebilir.
- Cihazın iç kısımlarında ve bacasında gereksiz yağ birikintilerinin oluşması yangın riskini yükseltir. Bacasız kullanım için gerekli olan iç kısımdaki karbon filtreler belirli bir süre kullanılabilir. Temizlenip yıkanamazlar. Bu nedenle karbon filtreler düzenli aralıklarla değiştirilmelidir.
- Cihazınıza uygun karbon filtreyi yetkili servisinizden tedarik edebilirsiniz.

- Alüminyum filtrenin 2-3 haftada bir temizlenmesi gerekir.
- Bu temizlik ve bakım; mutfağınızdaki mobilyalarda ve duvarlarda yağ kalıntıları oluşmaması için belirli aralıklarla devamlı yapılmalıdır.

Cihazın Temizlenmesi

- Davlumbazın fişini çekerek veya bağlı olduğu sigortayı kapatarak enerjisini kesiniz.
- Cihazı buharla veya buharlı bir temizleme gereci ile temizlemeyiniz.
- Davlumbazın yüzeyini uygun olmayan temizlik mal- zemeleri ile temizlemeyiniz. Aksi halde cihazda renk değişimi oluşabilir.
- Cihazın dış yüzeyi Inox yüzey temizleyici ile ve de yumuşak bir bezle temizlenmelidir. • Cihaz temizlendikten sonra kurutulmalıdır.
- Camlı cihazların camını cam temizleyici bir malzeme ile temizleyiniz.

Alüminyum Filtrenin Çıkarılması

- Alüminyum filtrelerin kilitleme sürgüsünü arkaya doğru bastırıp, cihazın aşağısına doğru çekerek yerinden çıkartınız.

Alüminyum Filtrenin Temizleme İşlemi

- Alüminyum filtreleri deterjanlı sıcak suya batırıp bir süre bekledikten sonra yumuşak bir fırça yardımıyla temizleyiniz. Temizledikten sonra sıcak su ile durulayınız. Gerekirse bu işlemi tekrarlayınız. Metal filtreyi bulaşık makinesinde normal programda 55 derecede yıkayabilirsiniz.

⚠**UYARI!** Alüminyum filtreleri temizlerken ızgarasının zarar görmemesine dikkat ediniz. Sert temizlik malzemeleri kullanıldığında filtrelerde renk değişikliği görülmektedir. Bu cihazı olumsuz olarak etkilemeyecektir ve bir arıza sebebi değildir. Temizledikten sonra kurumuş olan filtreyi uygun bir şekilde tekrar cihaza takınız.

Bulaşık Makinesinde Yıkama

- Bulaşık makinesinde yıkama durumunda hafif renk değişmesi söz konusu olabilir. Bunun metal yağ filtresinin fonksiyonu açısından bir etkisi yoktur.
- Çok kirlenmiş metal yağ filtrelerini, bulaşıklar ile birlikte yıkamayınız.
- Metal yağ filtreleri bulaşık makinesine gevşek veya serbest şekilde yerleştiriniz. Metal yap filtreleri bulaşık makinesi içerisine sıkıştırılmadan yerleştirilmelidir.

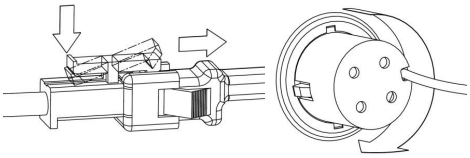
Elde Yıkama

- İnatçı kirlerde özel bir yağ çözme maddesi kullanabilirsiniz. Bu maddeyi, yetkili satış merkezi üzerinden alabilirsiniz.
- Metal yağ filtrelerini bulaşık deterjanlı sıcak su içerisinde yumuşatınız.
- Temizleme işlemi için fırça kullanınız ve metal yağ filtrelerindeki sıvıların iyice akmasını sağlayınız.
- Filtreleri temizleme işlemi ardından iyice durulayınız.

Lambaların Değişimi

Lambaların değişimi öncesinde, davlumbazın enerji kablosunu fişten çıkarınız. Ardından ön camı yukarı doğru kaldırarak alüminyum kaset filtreyi yerinden çıkarınız. Daha sonra;

1. Lambaların dişi ve erkek konektörlerini sol tarafta gösterildiği gibi plastik tırnağı arka taraftan bastırarak, kilit mekanizmasını boşa çıkardıktan sonra birbirinden ayırınız.
2. Lambanın gövdesinden tutarak, lambanın üzerinde bulunan 2 adet tutucu tırnağı, aydınlatma paneli üzerinde bulunan boşluklara denk gelecek şekilde saat yönünde veya saat yönünün tersine doğru çeviriniz. Tutucu tırnaklarını boşluklara denk getirdikten sonra lambanın gövdesinden tutarak dışarı doğru çıkmasını sağlayınız.



Lamba yüzeyinde herhangi bir çatlama ya da kırılma meydana gelirse yetkili servisle irtibata geçerek değişimini sağlayınız.

Lambaların değiştirilmesi gerekirse lütfen aşağıdaki bilgileri kontrol edin ve bu teknik özellikleri sağlayan alternatif ile değiştirin.

- ILCOS D kodu: DBR-1-H (IEC 61231 standardına göre ILCOS D kodu)
- LED modülü - Yarı saydam plastik - Her bir lambanın nominal gücü; 1W - Potan-siyel bir değiştirme için maksimum lamba gücü; 2 x 1W
- Lambanın gerilim aralığı; 220 - 240V
- Ürün ölçüleri; çap: 35,8 mm / yükseklik: 30 mm Gerekirse lambalarınızın yenilerini servisinizden temin edebilirsiniz.

Sorun Giderme

Cihazınızda normal olmayan bir durum tespit ettiğinizde, tablodaki açıklamalar doğrultusunda sorunu çözmeye çalışabilirsiniz. Cihazınız hala normal çalışmasına devam etmiyorsa Regal İletişim Merkezi veya size en yakın Regal Yetkili Servisi ile irtibata geçiniz.Cihazınızı kendiniz tamir etmeye çalışmayın. Yetkili servis listesine ve iletişim bilgilerine web sitesinden ulaşabilirsiniz.

Tüm yetkili servis bilgileri Bakanlık tarafından oluşturulan Servis Bilgi Sisteminde yer almaktadır.

SORUN	SEBEBİ	ÇÖZÜM
Cihaz çalışmıyor.	Prize uygun şekilde takılmamış.	Sıkıca prize takın.
	Prizde elektrik yok.	Sigorta veya şalteri kontrol edin.
	Açma / Kapama tuşuna basılmamış.	Açma/Kapama tuşuna basın.
Aydınlatma çalışmıyor.	Fiş prize takılı olmayabilir.	Fişin prize takılı olduğundan emin olun.
	Ürün anahtarı çalışmıyor olabilir.	Düğmeyi kontrol edin.
Bacadan kirli hava girişi oluyor.	Baca çıkış ağzında bulunan plastik klapeyi kontrol ediniz.	Cihazın çalışmadığı durumlarda klape hava çıkış ağzını kapatmalıdır. Bu kapanmayı engelleyecek nedenleri ortadan kaldırınız.
Cihazın performansı yeterli değil veya çalışırken yüksek ses yapıyor.	Cihazın bacasının çapı yeterli olmayabilir (En az Ø120 mm).	Cihazın baca çapının en az Ø120 mm olmasını sağlayınız.
	Davlumbazı bacasız olarak kullanıyorsanız, karbon filtrelerin 6 aydan eski olmamasına dikkat ediniz.	Karbon filtreleri yenisi ile değiştiriniz.
	Hava akımını sağlamak için mutfağınızı yeterli olarak havalandırmaya özen gözteriniz.	Mutfak camını açarak ortamın havalandırılmasını sağlayınız.

Cihazınızın Çevreye Uygun Bir Şekilde Atılması



Ürünün üzerinde veya bilgi etiketinde yer alan bu işaret, bu cihazın kullanım ömrünün sonunda diğer evsel atıklarla birlikte atılmaması gerektiğini belirtmektedir. Kontrol edilmeyen atık imhasının çevreye ve insan sağlığına olası zararlarını önlemek için, lütfen bu cihazı diğer atık türlerinden ayırın ve malzeme kaynaklarının sürdürülebilir tekrar kullanımını desteklemek için sorumlu bir şekilde yeniden dönüşüme kazandırılmasını sağlayın. Bu cihazın çevresel olarak güvenli geri dönüştürme için nereye ve nasıl götüreceğiniz konusunda bilgi almak üzere, ürünü satın aldığınız bayi ve yerel kuruluşlarla iletişim kurun. Bu ürün, geri dönüşüm için diğer ticari atıklarla karıştırılmamalıdır.

Enerji Tasarrufu için Öneriler

- Eğer ürününüzü karbon filtre ile kullanıyorsanız düzenli olarak karbon filtrelerini değiştiriniz.
- Düzenli olarak alüminyum filtrelerinizi temizleyiniz, kirli filtre hava geçişini engelleyeceği için ürününüzü daha yüksek hız kademelerinde kullanmak zorunda kalabilirsiniz. Ürününüzü kademelerine uygun olarak kullanınız. Yüksek kademede kullanım enerji sarfiyatınızı arttıracaktır.

Ambalaj Bilgisi

Ürünün ambalajı, geri dönüştürülebilir malzemelerden üretilmiştir. Ambalaj atığını evsel veya diğer atıklarla birlikte atmayın, yerel yönetimin belirttiği ambalaj toplama noktalarına atın.

Müşteri'nin Seçimlik Hakları

Müşteri; malın 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanun hükümleri uyarınca ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda, ayıp daha sonra ortaya çıkmış olsa bile, malın müşteriye teslim tarihinden itibaren iki yıllık zaman aşımı süresi içinde;

1. Satılanı geri vermeye hazır olduğunu bildirerek sözleşmeden dönme,
2. Satılanı alıkoyup ayıp oranında satış bedelinden indirim isteme, seçimlik haklarından birini Satıcıya karşı;
3. Aşırı bir masraf gerektirmediği takdirde, bütün masrafları satıcıya ait olmak üzere satılanın ücretsiz onarılmasını isteme,
4. İmkân varsa, satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, seçimlik haklarından birini ise Satıcıya, üretici veya ithalatçıya karşı kullanılabilir.

Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesinin satıcı için orantısız güçlükleri beraberinde getirecek olması hâlinde tüketici, sözleşmeden dönme veya ayıp oranında bedelden indirim haklarından birini kullanabilir.

Müşteri; şikâyet ve itirazları konusundaki başvurularını Tüketici Mahkemelerine ve Tüketici Hakem Heyetlerine yapabilir.

Üretim Yeri: Türkiye

Üretici Firma

Vestel Ticaret A.Ş.

Levent 199 Büyükdere Cad. No:199 34394

Şişli/İstanbul - Türkiye

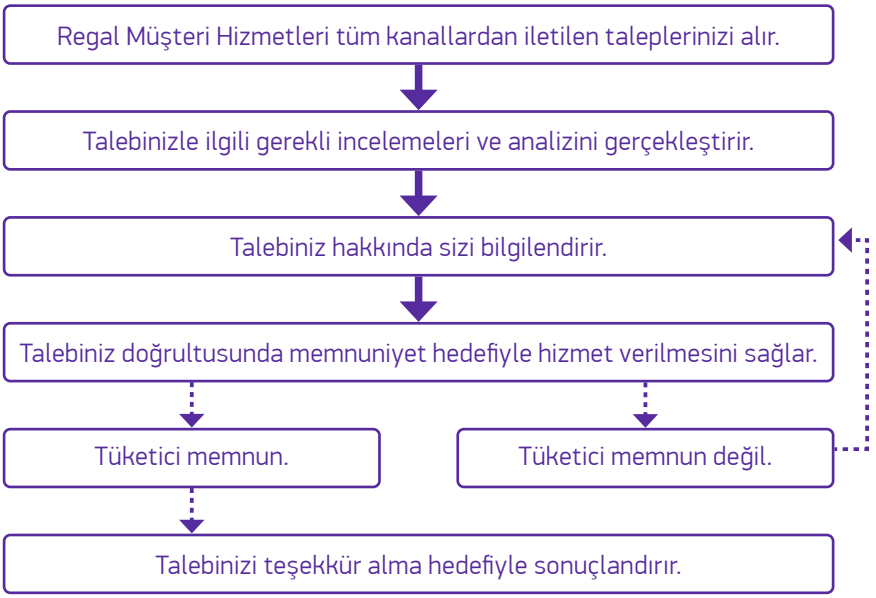
Tel: 0850 222 4 789

E-posta: vmh@vestel.com.tr

WhatsApp: 0850 222 4 789

MEMNUN ETMEK GÖREVİMİZ TEŞEKKÜR ALMAK HEDEFİMİZ

Satış sonrası hizmetlerde en iyi deneyimi sunmak için buradayız.



0850 222 4 789

Regal Müşteri Hizmetleri

WhatsApp **0850 222 4 789**

www.regal-tr.com

REGAL

GARANTİ BELGESİ

REGAL

▶ MALIN

Cinsi	DAVLUMBAZ
Markası	REGAL
Modeli	
Seri No	

▶ ALICININ

Adı, Soyadı
Adresi
Tel

Teslim Tarihi ve Yeri	
Azami Tamir Süresi	20 İşgünü
Garanti Süresi	2 Yıl

▶ SATICI FİRMANIN

Unvanı
Adresi
Tel-Faks
E-posta
Fatura Tarihi
Fatura No
Kaşe ve İmza

Genel Müdür
Ergün Güler



Üretici Firma
Vestel Ticaret A.Ş.
Levent 199 Büyükdere Cad. No:199 34394
Şişli/İstanbul - Türkiye
Tel: 0850 222 4 789
E-posta: vmh@vestel.com.tr
WhatsApp: 0850 222 4 789

Türkiye Genel Dağıtıcısı
Vestel Ticaret A.Ş.
Levent 199 Büyükdere Cad. No:199 34394
Şişli/İstanbul - Türkiye
Tel: 0850 222 4 789
E-posta: vmh@vestel.com.tr
WhatsApp: 0850 222 4 789

Zorlu Holding kuruluşudur.

GARANTİ ŞARTLARI

1. Garanti süresi malın teslim tarihinden itibaren baslar ve 2 yıldır.
2. Malın bütün parçaları dahil olmak üzere tamamı firmamız garantisi kapsamındadır.
3. Malın garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir. Malın tamir süresi en fazla 20 iş günüdür. Bu süre mala ilişkin arızanın servis istasyonuna, servis istasyonunun olmaması durumunda, malın satıcısı, bayii, acentası, temsilciliği, ithalatçısı veya üreticisinden birisine bildirim tarihinden itibaren başlar. Malın arızasının, 10 iş günü içinde giderilmemesi halinde; üretici veya ithalatçı, malın tamiri tamamlanıncaya kadar, benzer özelliklere sahip başka bir malı tüketicinin kullanımına tahsis etmek zorundadır.
4. Malın garanti süresi içinde, gerek malzeme ve işçilik, gerekse montaj hatalarından dolayı arızalanması halinde, işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep edilmeksizin tamiri yapılacaktır.
5. Tüketicinin tamir hakkını kullanmasına rağmen malın;
   - **a)** Garanti süresi içinde tekrar arızalanması,
   - **b)** Tamiri için gereken azami sürenin aşılması,
   - **c)** Tamirinin mümkün olmadığının, yetkili servis istasyonu, satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi, durumlarında; tüketici malın bedel iadesini, ayıp oranında bedel indirimini veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesini satıcıdan talep edebilir. Satıcı, tüketicinin talebini reddedemez. Bu talebin yerine getirilmemesi durumunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.
6. Malın kullanma kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılmasından kaynaklanan arızalar garanti kapsam dışındadır.
7. Garanti belgesi ile ilgili olarak çıkabilecek sorunlar için T.C. Gümrük ve Ticaret Bakanlığı Tüketicinin Korunması ve Piyasa Gözetimi Genel Müdürlüğü'ne başvurulabilir.

GARANTİ YÜKÜMLÜLÜĞÜ - MÜŞTERİNİN DİKKAT ETMESİ GEREKEN HUSUSLAR

1. Garanti Belgesi üzerinde mamulün orijinal seri numarasında tahrifat yapıldığı hallerde garanti geçersizdir.
2. Garanti yükümlülüğünün geçerli olabilmesi için, Vestel yetkili personelinden ya da yetkili servislerinden başka hiçbir kimsenin, hiçbir şekilde cihazın tamir ve tadiline müdahale etmemesi gerekmektedir.
3. Arızalı cihazın tamir yerini (cihazın kullanıldığı yer veya servis atölyesi) ve şeklini yetkili servis belirler.
4. Aşağıda açıklanan koşullarda arızalı cihaz garanti kapsamına girmez:
   - **a)** Cihaza bağlanan dış donanımdan (regülatör, kesintisiz güç kaynağı vb.) kaynaklanan arızalar,
   - **b)** Anormal voltaj düşüklüğü veya fazlalığından, hatalı elektrik tesisatından, cihazın etiketinde belirtilenden farklı bir şebeke gerilimine bağlanmasıyla oluşan arızalar,
   - **c)** Malın tesliminden sonraki nakiller ve yerleştirme sonucu (düşme, aşırı sarsılma, darbe vs.) oluşabilecek arızalar,
   - **d)** Cihazın kullanım hatalarından meydana gelen dış ve iç yüzeylerdeki bozulma, çizilme, kırılmalar ve arızalar,
   - **e)** Doğa olaylarının (yıldırım, sel, su baskını, deprem, yangın vs.) yol açacağı arızalar.

   Bu gibi durumlarda arızalı cihaz, Vestel yetkili uzmanları tarafından tamir edilecek, standart tamir ücreti alınacaktır.
5. Garanti Belgesi'nin tekemmül ettirilerek tüketiciye verilmesi sorumluluğu tüketicinin malı satın aldığı yetkili satıcı, acente ya da temsilciliklere aittir. Garanti Belgesi, satın alınan mala ilişkin faturanın tarihi ve sayısı ile seri numarasını içermek zorundadır.

MÜŞTERİ'NİN SEÇİMLİK HAKLARI

Müşteri; malın 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanun hükümleri uyarınca ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda, ayıp daha sonra ortaya çıkmış olsa bile, malın müşteriye teslim tarihinden itibaren iki yıllık zamanaşımı süresi içinde;

1. Satılanı geri vermeye hazır olduğunu bildirerek sözleşmeden dönme,
2. Satılanı alıkoyup ayıp oranında satış bedelinden indirim isteme, seçimlik haklarından birini Satıcıya karşı;
3. Aşırı bir masraf gerektirmediği takdirde, bütün masrafları satıcıya ait olmak üzere satılanın ücretsiz onarılmasını isteme,
4. İmkân varsa, satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, seçimlik haklarından birini ise Satıcıya, üretici veya ithalatçıya karşı kullanılabilir.

Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesinin satıcı için orantısız güçlükleri beraberinde getirecek olması hâlinde tüketici, sözleşmeden dönme veya ayıp oranında bedelden indirim haklarından birini kullanabilir.

Müşteri; şikâyet ve itirazları konusundaki başvurularını Tüketici Mahkemelerine ve Tüketici Hakem Heyetlerine yapabilir.

0850 222 4 789

www.regal-tr.com

WhatsApp ***0850 222 4 789***

Cihazınızın T.C. Gümrük ve Ticaret Bakanlığı Tüketicinin Korunması ve Piyasa Gözetimi Genel Müdürlüğü'nce tespit ve ilan edilen kullanım ömrü (cihazın fonksiyonlarını yerine getirebilmesi için gerekli yedek parça bulundurma süresi) 10 yıldır.

Geri dönüştürülebilir kağıt kullanarak doğaya katkımızı sürdürüyoruz.

Üretici Firma
Vestel Ticaret A.Ş.
Levent 199 Büyükdere Cad. No:199 34394
Şişli/İstanbul - Türkiye
Tel: 0850 222 4 789
E-posta: vmh@vestel.com.tr
WhatsApp: 0850 222 4 789

Zorlu Holding kuruluşudur.